

— hetzij een hersenletsel of een aandoening aan het centrale zenuwstelsel die eventueel met een motorische handicap aan de bovenste ledematen gepaard gaan,

en zorgen voor aanzienlijke problemen die niet afdoende kunnen worden verholpen met technische hulpmiddelen, en die

— hetzij al dan niet universitaire studies volgen die erkend zijn door de Franse Gemeenschap,

— hetzij een kwalificerende beroepsopleiding volgen die is ingericht, erkend of gesubsidieerd door een overheid en die is ingericht in hetzij het Brussels Hoofdstedelijk Gewest hetzij het Waalse Gewest;

2° de psycho-pedagogische begeleiding van de studenten en stagiairs, met uitzondering van iedere therapeutische handeling;

3° de voorlichting van het professorenkorps en van de andere studenten en stagiairs over de bijzondere behoeften van de persoon die begeleid is door een structuur. »

Art. 3. Artikel 4, tweede lid, van datzelfde besluit wordt vervangen door het volgende lid :

« De erkenning verduidelijkt de categorie(ën) van gehandicapten die door de structuur kunnen worden begeleid ».

Art. 4. Artikel 5, 5° en 6° van dit besluit wordt vervangen door de volgende tekst :

« 5° samenwerken met een of meerdere organisaties die gespecialiseerd zijn in het domein van de handicap van de categorie(ën) van de gehandicapten tot wie de structuur zich wil richten;

6° instaan voor de pedagogische omkadering en de psycho-pedagogische begeleiding; deze dienen te gebeuren buiten de les- of opleidingsuren, behalve indien het gaat om het tolken in gebarentaal of andere communicatiemiddelen;

de pedagogische omkadering gebeurt door houders van een diploma of door studenten die zich reeds bekwaamd hebben in de stof die de betrokken stagiair of student wordt aangeleerd of door een tolk die vermeld staat op de lijst die is opgemaakt door een dienst die erkend is door het College en goedgekeurd door het Lid van het College belast met Bijstand aan Personen;

de psycho-pedagogische begeleiding gebeurt door personen die houder zijn van een diploma van hoger pedagogisch, psychologisch of sociaal onderwijs. »

Art. 5. Dit besluit treedt in werking op 1 september 1998.

Brussel, 24 september 1998.

Namens het College van de Franse Gemeenschapscommissie :

Ch. PICQUE,

Lid van het College belast met Bijstand aan Personen.

H. HASQUIN,

Voorzitter van het College.



F. 98 — 2920

[S - C - 98/31454]

1^{er} OCTOBRE 1998. — Arrêté du Collège de la Commission communautaire française modifiant l'arrêté du 13 mars 1997 relatif aux centres d'orientation spécialisée pour les personnes handicapées admises au bénéfice des dispositions du décret de la commission communautaire française du 17 mars 1994 relatif à l'intégration sociale et professionnelle des personnes handicapées

Le Collège de la Commission communautaire française,

Vu la Constitution, notamment les articles 138 et 178;

Vu la loi du 16 mars 1954 relative au contrôle de certains organismes d'intérêt public, notamment l'article 8, modifié par l'arrêté royal n° 88 du 11 novembre 1967;

Vu la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles, notamment l'article 83, § 3, modifié par la loi spéciale du 16 juillet 1993;

Vu le décret II de la Communauté française du 19 juillet 1993 attribuant l'exercice de certaines compétences de la Communauté française à la Région wallonne et à la Commission communautaire française, notamment l'article 4, 1°;

Vu le décret III de la Commission communautaire française du 22 juillet 1993 attribuant l'exercice de certaines compétences de la Communauté française à la Région wallonne et à la Commission communautaire française, notamment l'article 4, 1°;

Vu le décret de la Commission communautaire française du 17 mars 1994 relatif à l'intégration sociale et professionnelle des personnes handicapées, notamment les articles 6, 4° et 30;

Vu l'arrêté du Collège de la Commission communautaire française du 13 mars 1997 relatif aux centres d'orientation spécialisée pour les personnes handicapées admises au bénéfice des dispositions du décret de la Commission communautaire française du 17 mars 1994 relatif à l'intégration sociale et professionnelle des personnes handicapées, notamment l'article 8;

Vu l'avis du Conseil consultatif bruxellois francophone de l'Aide aux personnes et de la Santé, donné le 24 avril 1998;

Vu la délibération du Collège du 2 juillet 1998 sur la demande d'avis dans un délai ne dépassant pas un mois;

Vu l'avis du Conseil d'Etat, donné le 5 août 1998, en application de l'article 84, alinéa 1^{er}, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat;

Sur la proposition du Membre du Collège chargé de l'Aide aux personnes,

Arrête :

Article 1^{er}. Le présent arrêté règle une matière visée à l'article 128 de la Constitution en vertu de l'article 138 de celle-ci.

Art. 2. L'article 8, point 2 de l'arrêté du Collège de la Commission communautaire française du 13 mars 1997 relatif aux centres d'orientation spécialisée pour les personnes handicapées admises au bénéfice des dispositions du décret de la Commission communautaire française du 17 mars 1994 relatif à l'intégration sociale et professionnelle des personnes handicapées est complété par les mots suivants :

« ou constituer un service organisé par la Commission communautaire française ».

Art. 3. Le présent arrêté entre en vigueur le 1^{er} septembre 1998.
Bruxelles, le 1^{er} octobre 1998.

Pour le Collège de la Commission communautaire française :

Ch. PICQUE,

Membre du Collège chargé de l'Aide aux personnes.

H. HASQUIN,

Président du Collège.

—
VERTALING

N. 98 — 2920

[C - 98/31454]

1 OKTOBER 1998. — Besluit van het College van de Franse Gemeenschapscommissie tot wijziging van het besluit van 13 maart 1997 betreffende de centra voor gespecialiseerde beroepsvoorlichting voor gehandicapten die kunnen genieten van de bepalingen van het decreet van de Franse Gemeenschapscommissie van 17 maart 1994 betreffende de sociale integratie van gehandicapten en hun inschakeling in het arbeidsproces

Het College van de Franse Gemeenschapscommissie,

Gelet op de Grondwet, inzonderheid op artikelen 138 en 178;

Gelet op de wet van 16 maart 1954 betreffende de controle van sommige instellingen van openbaar nut, inzonderheid op artikel 8, gewijzigd door het koninklijk besluit nr. 88 van 11 november 1967;

Gelet op de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, inzonderheid op artikel 83, § 3, gewijzigd door de bijzondere wet van 16 juli 1993;

Gelet op het decreet II van de Franse Gemeenschap van 19 juli 1993 tot toekenning van sommige bevoegdheden van de Franse Gemeenschap aan het Waals Gewest en aan de Franse Gemeenschapscommissie, inzonderheid op artikel 4, 1°;

Gelet op het decreet III van de Franse Gemeenschapscommissie van 22 juli 1993 tot toekenning van sommige bevoegdheden van de Franse Gemeenschap aan het Waals Gewest en aan de Franse Gemeenschapscommissie, inzonderheid op artikel 4, 1°;

Gelet op het decreet van de Franse Gemeenschapscommissie van 17 maart 1994 betreffende de sociale integratie van gehandicapten en hun inschakeling in het arbeidsproces, inzonderheid op artikelen 6, 4°, en 30;

Gelet op het besluit van het College van de Franse Gemeenschapscommissie van 13 maart 1997 betreffende de centra voor gespecialiseerde beroepsvoorlichting voor gehandicapten die kunnen genieten van de bepalingen van het decreet van de Franse Gemeenschapscommissie van 17 maart 1994 betreffende de sociale integratie van gehandicapten en hun inschakeling in het arbeidsproces, inzonderheid op artikel 8;

Gelet op het advies van de Brusselse Franstalige Adviesraad voor Welszijnzorg en Gezondheid, gegeven op 24 april 1998;

Gelet op de beraadslaging van het College van 2 juli 1998 over de vraag om advies binnen een termijn van één maand;

Op voorstel van het Lid van het College, belast met Bijstand aan Personen,

Besluit :

Artikel 1. Dit besluit regelt een aangelegendheid bedoeld in artikel 128 van de Grondwet krachtens artikel 138 van de Grondwet.

Art. 2. Artikel 8, punt 2 van het besluit van het College van de Franse Gemeenschapscommissie van 13 maart 1997 betreffende de centra voor gespecialiseerde beroepsvoorlichting voor gehandicapten die kunnen genieten van de bepalingen van het decreet van de Franse Gemeenschapscommissie van 17 maart 1994 betreffende de sociale integratie van gehandicapten en hun inschakeling in het arbeidsproces, wordt aangevuld door de volgende woorden : « of een dienst oprichten die wordt georganiseerd door de Franse Gemeenschapscommissie ».

Art. 3. Dit besluit treedt in werking op 1 september 1998.

Brussel, 1 oktober 1998.

Namens het College van de Franse Gemeenschapscommissie :

Ch. PICQUE,

Lid van het College, belast met Bijstand aan Personen.

H. HASQUIN,

Voorzitter van het College.